

TELEGRAFUL ROMAN.

DIRECȚIA CENTRALĂ
SIBIU

Apare Marția, Joia și Sâmbăta.

ABONAMENTUL

Pentru Sibiu pe an 24 C., 6 luni 7 C., 3 luni 4 C. și în
Pentru abonamente și inserțiuni a se adresa la
Administrația tipografiei arhidiecezane Sibiu, strada Măcelarilor 45

Pentru abonamente și inserțiuni a se adresa la
Administrația tipografiei arhidiecezane Sibiu, strada Măcelarilor 45
Correspondențele sunt a se adresa la
Redacțiunea „Telegraful Român”, strada Măcelarilor Nr. 45.
Episcopul Sibiu, înapoiază.

INSERȚIUNILE

Pentru odată 14 fl., — de două ori 24 fl., — de trei ori
30 fl. rându-l cu litere garmond

Anul-nou.

Sibiu, 13 Ianuarie n.

În natură nu este întrerupere, ci continuitate perfectă. Nu este început, pe care mintea omenescă l-ar pute stabili cu positivitate, și nu este sfârșit pe care l-ar pute prevedea cu siguranță. Aceleași lucruri se repetă an de an în natură, cari se întemplau înalte cu mii de ani, și cari se vor întempla și peste alte multe mii de ani.

Tot așa e și în viața omenimii. Nu este întrerupere, ci continuitate perfectă. Omenii vin în lume și dispar din lume, întocmai ca în natură frunzele, cari primăvara împodobesc arborii, ear' toamna cad ofilite la pământ, pentru-ca în anul următor altele să treacă prin aceeași procedură, — dar omenimea nu dispăre. Ea există fără întrerupere, și viața ei va fi fără de sfârșit, în tocmă ca a naturii, câtă vreme prevedința divină voește, ca așa să fie.

Secolul, deceniul, anul, în viața omenimii nu e alta, de cât, cum zice episcopul Bonomelli: „semn convențional, pentru a ușura munca pe seama memoriei, și pentru a ne pute noi omenii, mai ușor înțelege”. Un an, ca și altul, un deceniu ca și altul, un secol ca și altul, stropi de apă în viața vecinicii.

Nici școlul, nici deceniul, nici anul nu lasă gol în urma sa, ci când apune unul, vine altul și-i ocupă locul, întocmai în urma faptului, că în natură și în viața omenimii nu este întrerupere, ci continuitate perfectă. Ei ocupă locul, însă îi ia în primire și moștenirea, cu active și passive, așa cum a lăsat-o în urma sa — antecesorul.

Rostul împărțirii eternității în ani și secol este deci acela, ca sub aceste „semne convenționale”, cum le numește Bonomelli, istoria să noteze, că omenimea ce lucruri vrednice de a fi predate posterității a săvârșit, ori că ce păcate a comis, pe cari generațiile următoare vor avea să le ispășească?

De-și deci strop neînsemnat în marea vecinicii, își are și anul însemnătatea sa, pentru-că ori-cât de scurt se fie în raport cu vecinicia, se pot întempla și în cursul său lucruri vrednice de aducere aminte, vrednice de a fi trecute pe paginile istoriei, ori s-au putut comite greșeli, pe cari anul următor va avea să le îndrepte.

De aci însemnătatea zilei prime din an, — ziua anului nou, — de aci felicitările ce ni-le adresăm reciproc, ca un fel de admoniare, că am ajuns încă și la un „semn convențional”, când datorii suntem să ne facem socoteala cu noi înșine, să ne dăm seamă despre faptele noastre, să ne încheiem bilanțul, să luăm a treia în fața pasivelor, și să ne avem să trecem în socoteala următor, fie ca pierdere, fie ca câștig.

Stăm deci pe loc un moment să facem această socoteală, care pune, fie care pentru sine, și acum omenii, ca Români și ca Oameni. Să ne întrebăm, într-un an ce tocmai apune spre noi, ce lucruri ce ne stau aproape și am contribuit la închinarea și bunăstarea neamului din care

facu parte, și totu cât am căutat să ne asigurăm viața din lumea cealaltă, ne înlocuim omenia nouă, prin îmbrățișarea virtuților creștinești, cari ne deschid calea spre dumnezeire? Și conform reșimțim din viața ce o vom duce în anul ce se începe cu ziua de mâine, cară ca omenii, ca Români și ca creștini.

Prin urmare, ca acest bilanț necesar, să-l încheiem cu liniștea sufletescă a fiecărui, să-l încheie cât de mulți cu rezultate multămintor pentru conștiința proprie, drept admoniare, ca să nu uite să-l facă, adresăm dar' tuturor cetitorilor, amicilor, binevoitorilor, și întru neamului românesc obicinuitele cuvinte:

An nou fericit!

Semne de dragoste.

Ne pentru cei de astăzi, ci pentru generațiile viitoare reproducem epelul adresat ieri din partea reuniunii de magiarizare din Budaapesta, numită *Országos magyar szövetség*, cu privire la atitudinea ce trebuie să o aibă „nașterea” față de naționalitățile neamului, și ocaziunea apropiatăelor alegeri din anul n. Alina „semne de dragoste” nu prea ne s-a dat să vedem, câte sunt trecute în act, și să se revină culturale, care să facă politica, și totuși face politica.

Iată ce spune epelul:
„Față de mișcarea electorală a naționalităților reuniunea apelază la membrii săi și la cetățenii alegători ca în cercul lor de activitate să lucreze pentru ca:
a) În cercurile electorale în cari naționalitățile pot candida, alături patrioți să se la o parte ori-ce considerațiuni de partid și să se gândească pe candidatului celui partid patriotic, care mai multe prospecte de învingere va avea, considerându-l de candidat nu al unui partid oarecare, ci al „magiarimii”;
b) Dacă în vre-un cerc electoral cu alegători în preponderanță naționalistici, va candida o aderent al oarecărui partid patriotic și o persoană nemagiară, dar' cu trecut neapropozabil și cu sentimente patriotice, propunându-i propozându-i fără nici o condiție de politică naționalistică principiile respectivelor partide, „Országos Magyar Szövetség” să recomanda membrilor săi excepționarea ori combaterea candidaturii lui.

Le recomandă însă, ca în contra acelorora, și căror trecut politic nu însuflă încredere, și au stat tăcuți în serviciul tendințelor anti-magiare, să le poartă rezoluția chiar și în anul ce apune, conducându de considerațiuni de solidaritate personală (spătue) ori de alte considerațiuni, ar candida ca aderenți ai oarecărui partid patriotic fără nici o condiție de politică naționalistică, fiind-că pe-baza tracutului lor se poate presupune, că vor lua atitudine echivocă ori chiar dușmănoasă îndată ce va fi vorba despre un astfel de proiect de lege, al cărui scop va fi va d-tarea unor tendințe național-magare mai energice.

c) „Országos Magyar Szövetség” apelează la membrii săi și la cetățenii alegători să se abțină din toate puterile pentru-ca în scopurile electorale să nu se facă pactări cu partidele oarecăruior, ori cu conducătorii acelorora, și să se totați să-și întempla pe alocurea oarecare pactări, și protesteze contra lor.”

Comitetul face și-l cetitorii.

Cătră alegătorii români!

Comitetul electoral executiv al partid. național român a adresat alegătorilor români următorul apel:

Resimțind puterea dorinței Dvóstre, de a vă fi înșivă fâuritorii sorții, în înțelesul legilor și al constituțiunei țării, alegându vă înșivă bărbații cari se deede glas vouinței Dvóstre în parlamentul țării; resimțind că puterea această a dorinței este isvorită din însăși puterea de viață a Dvóstre, a poporului românesc, conferența electorală a delegaților români ținută la 10 Ianuarie n. în Sibiu a dat ascultare dorului Dvóstre și a decretat, ca alegătorii români să iee parte activă la alegerile dietale ce se vor ține în țera întregă începând din 26 Ianuarie st. n. a. c. Cunôșteți Dvóstre cauzele, de ce înainte vreme alt sfat vi-s'a dat din partea conferențelor electorale române cu privire la alegerile dietale, sfatul abținerii de la acele alegeri. Știți Dvóstre bine cumpeni și prigoniri începute contra noastră și măsura puterii noastre din trecut. Dar' vremea trece și fața lumii se schimbă. Și dacă slabi am fost, ne-am întărit. Dacă neîncredători am fost, conștiința puterii ni-a redat încrederea. Dacă împărăștiți am fost, dorul binelui obștească al neamului earăși ne-a adunat.

Greutățile noi trebuie să ni-le ușurăm. Durerile noi trebuie să ni-le luăm, și a noastră e datorința să ne scăpăm de neczuri.

Legile țării ne dau puțința să ne alegem deputați dietali după dorul inimii noastre, și tot legile țării dau dreptul acestor deputați să deede glas în casa țării, durerilor, dorințelor și plângerii noastre.

Bateți și vi se va deschide!
Ca să câștigăm drepturi, trebuie să ne folosim și să ne știm folosii de cele pe cari le avem.

Cum va fi purtarea Dvóstre la alegeri, așa vă vor fi deputații, și cum vor fi deputații, așa se vor făuri legile și așa vă va fi ușurarea.

Acum, când sôrtea neamului este depusă în mâinile Dvóstre, dați-vă bine seamă, că având puțința, să aveți și puterea, ca sôrtea neamului spre bine să o îndreptați.

Puterea e în mâinile Dvóstre, nădejdea e în inimile tuturor, împlinirea e la Dumnezeu.

În cunoștiința puterii și în puterea nădejzii sfatul ce noi vi-l dăm e următoriu:

1. Constituți-vă neamănat pentru fie-care cerc electoral în comitete electorale executive.
2. Dați-vă votul singur aceluia, despre care sunteți încredințați că vă înțelege păsurile și vrea și pôte să vă lecuiească relele. Și cine te-ar înțelege mai bine, de cât fratele tău, și cine țiar vrea mai mult binele, de cât sânge din sângele tău?
3. Bine cumpoind trebuințele neamului în general, ținem de lipsă, ca deocamdată pentru următoarele cercuri să vă recomandăm drept candidați astfel de bărbați, al căror trecut și prezent e garanță pentru binele poporului. (Am dat în numărul trecut cercurile și candidații. Red)
4. Celelalte cercuri le lăsăm la buna dvóstre ch'bzuaia, candidând, bine înțeles, astfel de bărbați, despre

a căror capacitate și bună credință sunteți convinși; și aducând acesta neamănat la cunoștiința comitetului permanent electoral.

5. Pentru toate afacerile electorale aveți să vă adresați comitetului electoral executiv, cu adresa: Dr. Aurel Vlad, Orăștie, (Százváros).

6. În cercuri unde sunteți în minoritate, dar' interesele dvóstre coincid cu interesele naționalităților conlocuitoare, vă recomandăm să vă dați voturile dvóstre pentru candidatul naționalist, pe care în conșlegere cu dvóstre vi-l vor propune fruntașii cercurilor respective.

7. Vă recomandăm, ca și în cercurile unde sunteți în minoritate, pentru cinstea steagului, puneți-vă candidați naționalist și afirmați-vă dorința.

Și acum înainte cu Dumnezeu, la luptă sfântă, unde bunul țării și al neamului ne chiamă!

Din ședința comitetului electoral executiv, ținută în Sibiu, la 11 Ianuarie st. n. 1905. (Urmază subscrierile).

Crăciunul

după ideia genuină a poporului nostru.

E dricul zilelor gorăce de iarnă, când natura doarme liniștită, încununându și fruntea cu pomelnicul zăpezii înghețate.

E pace adâncă, misterioasă și solemnă resiguație.

Pare-că firea pricepe și se închină minunei ce se scobăie în sufletele omenilor. Pruncul-Dumnezeu, doritul sol de pace pe pământ, se naște în peștera Vifleemului.

Esți cu toții să-i sərbăm venirea!
Întărăm în secolul XX de când lumea sərbăză Nașterea Domnului ca un eveniment deosebit. În jurul ei s'au dezvoltat obiceiuri în cari culminează sublimitatea momentului festiv și caracterul național religios al popórelor creștine.

Ori-cât s'ar zice despre universalitatea religiei creștine, această a luat forme specifice de manifestare în proporția culturii și a geniului național al popórelor. La noi creștinismul s'a făcut lege română, o clasică indicație despre contopirea ideii de creștinism și românism în mintea și în sufletul poporului nostru.

Civilizația de lux a străinilor, care întră nechemată în casele noastre, încercă și la această sərbătoare să scuture tradițiile noastre de veacuri și să introducă reforme străine de sufletul nostru.

La țera crăciunul se ține cu demnitate religioasă și națională.

Salónele, cu aerul lor parfumat, au străinul pom de crăciun — bucuria naivității copilărești. Pomul de crăciun împrumută acestei sərbători un caracter intim familiar.

La Germani crăciunul este o sərbătoare familiară în înțelesul cel mai desăvârșit al cuvântului. Toți își reamintesc de anii copilăriei naive, când micii copilași saltă fericiți în jurul pomului încărcat cu daruri și bunătați pentru ei.

Nimic mai delicios într'o familie, de cât a privi acești nevinovați, a te

bucura de fericirea lor și însuși a-ți reaminti cu drag de dulcii ani ai vieții de paradis pământesc.

Pomul de crăciun îl găsim acum și în saloane românești, având același înțeles ca și cel din saloanele străinilor. Dar pomul de crăciun nu poate înlocui colindele crăciunului și frumoșele obiceiuri de la sat, nici nu poate înlocui muta acestei sărbători acel caracter de solemnitate, cum l'a format sufletul neamului nostru.

Nașterea Domnului sălășluște pacea și bucuria pe pământ. Pace și bucurie întră toți oamenii. Sămnaul păcii și al bucuriei în poporul nostru îl vestesc *colindele* — amestec de tradiții creștine, altoite în tulpina obiceiurilor romane, cari ni-au herezit pajura de nobilitate a neamului nostru. În ajunul crăciunului copiii vestesc sosirea sărbătorii prin colindat, băeții vin cu steaua, feciorii în noaptea minunată cântă pe la toate casele cântarea împăratului „mititel și nfășietel“, a păstorilor și a magilor din răsărit, etc. etc., după cari urmază cinstea lui crăciun, colinda gazdei, a fetelor de măritat etc.

Din sufletul tuturor se înalță strălucitoarea bucurie, care înveluie satele într'o atmosferă de fericire generală, o demnă expresie a întimpinării Domnului pe pământ. Sărbătorile crăciunului chiamă întreg poporul la veselie. Pentru cei curați la inimă Dzeu cel născut se arată înfrățindu-le inimile și stringându-i în petrecere publică curată și veselă.

Preoții și învățătorii se nu se izoleze de ei, să îngrijască a rămâne și mai încolo curățenia sărbătorilor și obiceiurile colindelor și ale petrecerilor de la crăciun, în cari culminază viața publică a tradițiilor noastre religioase și naționale.

Să le păstrăm cu sfințenie în contra modelor ajunse la noi pe aripile moi ale civilizației de lux.

Crăciunul e sărbătorea publică națională și bisericească.

Stratul cult în drumul unei dezvoltări normale nu se va deslipi de sufletul masei credincioase, în care se păstrează sanctuarul de idei și simțăminte alese și multă înțelepciune și povățuire pentru privilegiații intelectuali ai națiunii noastre.

Tr. Scorobef.

Din Mercurea.

Conferență preoțescă. Adunarea despărțământului „Asociațiunii pentru literatura română și cultura poporului român“.

— 10 Decembrie 1904.

La 25 și 26 Novembre v. s'a ținut conferența preoțescă în Mercurea, și tot în 25 Nov. s'a ținut în Mercurea și adunarea despărțământului „Asociațiunii“.

Adunării și conferenței preoțești i-a premer serviciul divin în biserica frumos renovată din Mercurea, celebrând preoții: N. Dobrotă din Poiana, Patriciu Marcu din Păuca, Ioan Morariu din Bogatu și Alexandru Frâncu din Armeni, ear' cuvântarea a ținut'o parochul P. Marcu. — Atât serviciul, cât și predica a succes pe deplin.

Din biserica am mers în școala gr. ort., unde directorul despărțământului „Asociațiunii“, dl protopresbiter Avram S. Păcurariu a deschis adunarea cu o vorbire frumoasă.

Se intră în ordinea de zi.

Raportul general se ia la cunoștință și se alege comitetul pe un period nou și a nume: Avram S. Păcurariu, director, ear' Dr. G. Măcelariu, Ilie Dobrotă, Demetriu Munthiu și Ioan Dăian membri în comitet.

Adunarea însărcinează comitetul cu constituirea de agenturi în diferitele comune, ca prin aceste și despărțământul nostru să iee un avânt mai îmbucurător.

Se încasază taxele de la membrii vechi și noi și ajutători în sumă de 180 corone.

Adunarea își exprimă dorința, ca adunarea să se țină în diferite comune, însărcinându-se unul sau altul dintră membrii cu ținerea de prelegeri practice, ca astfel să ne împlinim noi cărturarii datorința sfântă pe

care o avem față de Asociațiune și de poporul nostru.

Eshauriat fiind programul, adunarea cercetată de un număr însemnat de preoți și învățători e declarată închisă, după ce directorul pune la inima fie-cărui membru a lucra necontenten pentru înaintarea scopurilor „Asociațiunii“.

La 2 ore p. m. dl protopresbiter deschide conferența preoțescă prin următorul discurs magistral ascultat cu mare plăcere: Iubiților frați preoți! Onorată conferență!

Mare bucurie simte sufletul meu, când mă văd încunjurat de toți preoții acestui tract de Dzeu binecuvântat. Bucuria inimii mele o pot numai simți, nu și exprima, când păstorii sufletești a 30,000 de oi cuvântătoare s'au intrunit spre a chibzuî căi și mijloce, cum să deie nutremânt sănătos și apă limpede din izvorul cel nesecat al cuvântului lui Dzeu turmei lui Christos, încredințate nouă, celor chiamăți de prevedință a ne îngriji de viața ei temporală și spirituală.

Poporul român vede în preot omul ales și trimis de Dzeu, ca să 'i audă plângerile, să 'i cunoască durerile, să 'i torne balsam peste vechile rane, prin povește să 'l întărească în răbdarea, care toate le învinge, și prin fapte neobosite să 'l conducă la limanul mântuirii și al mângăerii, întocmaica și păstorul evanghelic, care își pune sufletul său pentru oile sale.

Ca să corăspundă așteptărilor acestora, preotul adevărat își va perde totă pacea și liniștea vieții, nu va cruța nici o ostenelă, fie cât de oboșitoare, va vegha cu neadormire ziua și noaptea, se va espune cu o abnegațiune eroică la diferite pericole și se va sacrifica cu totul pentru fericirea acestui scump popor credincios, care trăește și sperăză toate în preot.

Istoriograful vechi și noi susțin cu drept cuvânt, — că Românul a trăit și trăește numai prin biserica.

Credința în Dzeu și alipirea de binevestitorii ei, iată baza existenței poporului nostru. Meritele revin deci preoților. Preoții bătrâni erau după vremile meștere puțin calificăți sărăcu doșteli. Cu toate acestea au știut feri poporul de pierirea stăruă și religioasă. Prin ce? Clerul se recruta de regulă după vocațiune și de aceea preoții erau per eminentiam *evlavioși*. Prin cuvânt mai puțin, dar' mai mult prin fapte, prin exemple vii susțineau viața spirituală în popor.

Acum, mulțămăta bunului Dzeu, sorțea clerului nostru s'a schimbat în ceva mai bine. Avem cler și sucrescență cultă, subsistența sa e mai bine asigurată, preotul a devenit mai puțin dependent de popor, și terenul mai larg și mai liber pentru dezvoltarea intereselor culturale ale credincioșilor săi.

Las întrebare des-hisă, dacă azi se lucră mai mult și mai cu efect pentru religiozitatea și moralitatea poporului?! Vorbesc în general, nu vreau de fel să provoc susceptibilități.

Pun o întrebare. De unde provine indolența ce o manifestază poporul pentru întreprinderi comune? Nu este asta o dovadă elatantă despre starea primitivă de cultură? De ce e neîncredător în soțul său? De ce crede el, că școala și biserica sunt sarcini pe spatele sale, tot atâtea pedeci în calea vieții sale? De ce înfrățirea de reuniuni întimpină atâtea greutăți? Până nu primește firma convingere că banul grijit de societari e tot așa de bine grijit, ca și de dînsul — până când nu 'i iase din cap bănuiala, că tovarășul său nu grijește averea comună conștientios, — până atunci poporul nu devine matur pentru binele obștesc.

Poporului îi lipsește s'mțământul moral, care conduce pe om la viața socială, îi lipsește simțământul care îndemna de a face bine, îi lipsește iubirea de-apropelui, îi lipsește altruismul, e egoist irațional.

Acestea și alte deprinderi rele trebuie desrădăcinate în popor. Și preotul de astăzi cult și independent, o pôte, și e dator să o facă. Câștigăți-vă încrederea poporului, și dovediți-i bunăvoință, și l'ați regenerat, l'ați reformat.

Dzeu, care v'a ales și v'a trimis să mângăiați și să feriți poporul ce vă este concredzut întreg, cu sufletul și cu trupul, și care v'a îmbărbătat până acum cu putere de sus,

ca să luptați în chestia vieții lui — se vă înarmeze și de acum înainte cu m'ă puternică și cu braț înalt în această luptă, și toate ostenețele să vă deie încununare: cu rezultatele cele mai salutare. Cu această declar conferența desohisă.

Acest cuvânt pătrunzător de dehidera a fost primit cu sincere „să trăească“

Conferența constituindu se lei ego 2 notari în persoanele preoților Ioan Dăian și Stefan Morariu, ear' verificători alege Vasilie Neaga din Apoldul-superior și Ioan Lazar din Apoldul-inferior.

Se citește apelul nominal și s'constată, că din 31 preoți sunt prezenți 17, absenți 12. Față de aceia cari nu au avut scuze motivate se aplică pedepșa prescriasă, a câte 10 corone.

Urmăză discuțiunea asupra a vieții divin s'evărgit de preoți amintii, și s'constată, că au servit cu cuvenită evlavie și corectitate, ear' predicătorului Patriarh Marou din Păuca, care a vorbit despre „Mărgărită“ cu multă elocință, se exprimă mulțămăta protocolară.

Se dă cetire rezoluțiunii Ven. Consistoriu nr. 606 Bis. referitor la descurajarea conferenței preoțești în anul trecut — care servește spre știință.

Raportul părintelui Ilie Dobrotă din Poiana referitor la executarea concluziilor conferenței din anul trecut, înădund-se la conștiință, conferența deobșigă pe fie-care paroch a le împlini cu totă sfințenie.

Se discută ordinul de mare însemnătate al Ven. Consistoriu nr. 447 B. referitor la obiceiurile și datinile paroch. Se însărcinează fie-care preot a face raport anuț și cu totă conștientiositatea despre toate datinile. Raportul să se trimite odată cu protopresbiterul.

Cu acestea se încheie ședința ședința la orele 7 s'era, de unde învinsă s'au masa ospitală a dlui protopop, am petrecut câteva ore păcute întră discuțiuni cari numai de folos ni-au fost.

Ședința a II-a s'a ținut apoi în 26 Novembre.

La ordinea zilei s'au discutat și s'au luate de parochul Ioan Dăian și Ștefan Morariu pe baza ordinului consistorial nr. 606 referitor la timpul serviciilor divine. Conferența după discutiuni înălțate s'au adoptat hotărârile:

1. Vecernia de peste săptămână și în presera Duminecilor și sărbătorilor să se țină iară la 4 ore p. m., ear' de aci înainte treptat, vara la 6 ore, respective vecernia de peste săptămână la șapitalul sărăci să se s'evărgită.

2. Vecernia în zilele de Duminecă și sărbătore la 2 ore p. m.

3. Utronia de peste săptămână să se țină cât se pôte de dimineață, ca poporul să se înculcor să-și pôte vedea de lucrul câmpului.

4. Utronia urmată de sfânta liturgie, Dumineca și 'n sărbători să se țină iară la 7 1/2 ore, vara la 6 ore dimineață.

5. Privitoriu la înmormântarea Dăianului, care pe unele locuri se face Vineri s'era, ear' pe alte locuri Sâmbăta dimineață în revărsatul zorilor, să se facă încercări cu comitetul parochial pentru introducerea, ca să se facă Vineri s'era.

6. Liturgia s'evărgită în unele locuri în noaptea de Crăciun, Paști etc., în mod excepțional, pentru ridicarea festivității, să se țină în noaptea, dar' să se încheie în ziua.

Urmăză cetirea condicele parochiale de la Ludoš, scrisă de parochul Ilie Pop. Filadelf general condicele de mare însemnătate, conferența o ascultă cu plăcere, declarându de „model“ și aduce autorului mulțămăta protocolară.

Se alege o comisiune de 4 membri pentru pregătirea programului conferenței viitoare, și anume: Vasilie Neaga, Ilie Pop, Ioan Dăian și Stefan Morariu.

Părintele Stefan Morariu propune, ear' conferența primește cu mare înfrățire a se exprima Excelenței Sale I. P. Balș arhiepiscopului și metropolului nostru Ioan, pentru apărarea energică a intereselor păștre biserică-școlare în fața proiectului de reformă școlare — recunoștință și omagiu de supunere. Conferența erumpă în paterice „să trăească“.

Eshauriat fiind programul conferenței, ședințele protopop încheie conferența la ora 10 cu un apel călluros către membrii ei, ca în aceste timpuri de grele încercări să stea pe-are la locul său, împlinindu-și datorințele cu scumpătate. Conferența își exprimă mulțămătele sale pentru părinteșca conducere, dorind mulți ani fericți vrednicului protopresbiter.

Re'ntorși acasă, medităm asupra celor pertractate și suntem convinși pe deplin că ne am înarmat din nou cu arme bune, ca să conducem fie-care turma noastră pe plaiurile fericirei.

Așa să ne ajute Dzeu. Depesăcaș,

Crăciunul săracilor în Sibiu.

— 11 Ianuarie n.

Vineri, în șjunul Nașterii Domnului, localitățile „Reuniunii sodalilor din Sibiu“, proficente în bogate magazii de vestiminte, încălțăminte, a'bituri, cozonaci, zăchăricale etc., au fost loc de întâlnire pentru aproape 300 săraci: învățăcei meseriași, copii de școala, bărbăți și femei, s'apătați.

Gazetele casei: comitetul reuniunii în frunte cu presidentul ei Victor Tordășianu, și cu un însemnat număr de membri ai despărțământului femeesc, au ținut să procure celor pentru cari razele sărelui numai arareori transpiră căldura binefăcătoare, câteva momente de înălțare sufletească.

Când totul era arangiat, la ora 3 d. z. deschisă s'au ușile lăcașurilor și intrat au săracii spre a primi din ceea-ce cu inimă dăruieșă s'a adunat de la cei cu simțăminte de caritate.

Dl Tordășianu în vorbirea sa aduce cuvinte de mulțămăta tuturor acelora cari au făcut posibil, ca Reuniunea să 'și împlinescă datoria înălță datorință creștină să bine plăcută și omenilor și lui Dzeu, ear' săracilor le pane la inimă să fie de a pururea cu recunoștință față de binefăcătorii lor. Să fie creștinii buni, s'arguincioși în lucrările lor și Dzeu unul le va trimite pe înlocuitorii părinților celor orfanți și pe cei cu daruri bogate, ca să se 'și încălzească corpul și inima.

Secund la împărțirea consistă, că ne au înțesăși drept sărăcu să se procură înșăcitate nouă (roc, pantaloni, veșta, gheta etc.) pentru 12 elevi meseriași și 5 școlari, cum și ro hife, păpuși și că pe de cap pentru 4 școlărițe de la cele 4 școle populare din loc.

Toți acestia primindu-și darurile au fost invitați să se presenta corporativ mâne zi la sf. biseră să spre a aduce și în fața altariului rugăciuni pioșe pentru binefăcătorii lor. Restul până la 200 săraci au fost împărțăși cu foarte mult puțin folosite, cu pilării, cădușe, cărpe de cap, rochițe, din cari multe noue. De data acesta nimenea din cei de față n'a rămas nemiluit cu cât de că; și astfel Reuniunea și bunii dăruitori pot ave mângăerea de a fi primit răsplata cea mai înălță.

NOUTĂȚI

De la cauza sfințelor sărbători „Tăcerea împrejur și sf. Vasilie“ numărul proxim al foiei noastre apare Mercuri s'era.

În cauza alegerilor dietale. Comitetul central al comitatului Sibiu (ține ședință Marți (17 Ianuarie st. n.) la 10 ore a. m. în sala mică a casei comitatense, spre a face dispozițiunile de lipsă în cauza alegerilor dietale.

Ziarul „Activitatea“ din Orăștie ia să fie înaintea o patru săptămăni sub direcțiunea advocatului Dr. Aurel Munteș, face cunoscut cetitorilor săi, că cu s'evărgit anulul 1904 'și sistază apariția.

Derailare de tren în U. lele trecute a fost mare vicioș pe mări (Nagy-Káoly, în Ungaria), căcna patru vagoane, ungate de vên din gara Akos fără să se observă s'au oprit apoi pe lină deschisă după aceea trenul de Budapeșt Zăreș, întră stațiunile Zăreș și s'a lăbit în cele patru vagoane și a. Din personalul trenului doi inși și viața ear' dîntre călători au fost g v're donășei de inși.

Statificarea școlilor. Conform unui conspect făcut în ministerul de culte și instrucțiune publică, în anul 1905 se vor înființa școlile de stat elementare, respective se vor statifica cele existente confesionale, în 123 comune. Dintr-acestea: în 30 comune cu populație curat magiară și în 93 comune cu populație mixtă ori curat nemagiară.

De la conferența electorală română. În lista delegaților conferenței naționale, publicată în numărul trecut al ziarului nostru, a rămas neîndus numele domnului *Dr. Romul Boiu* din Sibiu, care încă a luat parte la conferență, ca delegat din comitatul Târnava-Mare.

Faptă umanitară. Firma „Töley József et Cp”, proprietară a unei mari fabrici de licoruri și șampanie, a înființat un fond de pensie pentru funcționarii, servitorii și lucrătorii de la fabrică și pentru văduvele și orfanii lor, la care fond *Töley József* (unul dintre proprietarii fabricii) a contribuit cu două sute mii de corone.

Congres internațional de psihiatrie. În 28 April și zilele următoare se va ține la Roma al cincilea congres internațional de psihiatrie, la care vor lua parte cei mai de frunte fiziologi, anatomicieni de creeri, filosofi și medici de psihiatrie. Participanților din Ungaria dă informațiuni mai detaliate asupra congresului *Dr. Paul Rauschburg* (Budapesta).

Zece mii pentru prinderea unui hoț. *C. Bertoli*, căsăruș la banca comercială din Fiume, zilele trecute a defraudat o sută mii de corone și a luat apoi frunză în buze, fără a se mai putea da de urmă. Banca păgubită a pus premiu de zece mii de corone pentru sfârșirea și prinderea lui.

Ninsori mari. Pe la Trensén, în părțile locuite de Slovaci, în urma gerului mare din săptămânile trecute a început ninsore grea, durând câteva zile și tronând căile de comunicațiune. Temperatura e mică.

Naufragiu cauzat de explozie. Se telegrafiază din New York, că vaporul „Defender” în urma exploziei cazanului s'a cutremurat în apropiere de țărmurile Virginiei vestice, cu care ocaziune treizeci și cinci de oameni s'au înecat.

Stafidele — leac contra lungorei. Spre a-și manifesta simpatia față cu soldații luptători în războiul contra tribului „herero” din Africa, comercianții greci stabiliți în Berlin au pus la dispoziția guvernului german, patru mii de măști de stafide (rosince), spre a le trimite soldaților în Africa. La sfatul unui medic apoi, care a arătat că siropul de stafide e bun leac în contra lungorei, guvernul a hotărât însă a nu trimite stafidele ca stafide, ci a storce din ele sirop și a trimite soldaților siropul, spre a-l întrebuința ca medicină contra bôlei de lungore (tifus).

Moșul Văleanu. Zilele trecute a răposat în Bistrița țeranul Radu Văleanu, în etate de 112 ani. Până se ope de moarte moșul Văleanu lucra ca zărier, în rând cu cei tineri.

O sută doisprezece analfabeți! La asertările din anul acesta în Paris vor avea să se prezinte 16.110 tineri, dintre cșri — conform listei de conscripție — 112 nu știu scrie și citi. Ziarele din Paris raportând despre rezultatul conscripției își exprimă indignarea, că în Paris se pot afla 112 inși cari s'au născut în țara noastră și care nu știu scrie și citi! Fără nici o excepție, când într-16.110 flăcăi numai 112 sunt analfabeți! Să viată zărele parisiene ceva mai încol, prin Ungaria noastră, de pildă, apoi să se indigneze de numărul analfabeților!

Firme din străinătate privesc Ungaria drept deșeu pentru preparatele lor fără valoare, pentru-ce inundăză intrăgă țera cu circulare, tipărituri și anunțuri, cu scop de a seduce populațiunea la cumpărare prin recomandări bine sunătoare. Cine suferă de podagră și reumă să lase neconsiderate astfel de articole și să folosescă numai alina Zoltán, asupra căreia medici distinși se exprimă cu laudă și care se întrebuințază de bolnavi cu predilecție și success la vindecarea bôlei lcr. Sticla cu 2 corone în farmacia Zoltán, Budapesta, V., Szabadágtér.

Fulgere și grindină — în iarnă. Pe la Genes (comitatul Vas) a fost zilele trecute o tempestate ca în drciul verii. La 9 ore înainte de amiază cerul s'a întunecat cu nori de furtună, apoi intră fulgere și tunete puternice a bătut piatră, în timp ce trăsnetul a lovit de trei-ori în copacii din pădurea domnei K. kápo'y. După aceea a fost viitor mare, căruia i-a urmat apoi ninsore.

Pentru că au mâncat din vită bolnavă. Economului *G. Majkó* din Hadăștea bolnăvindu i-se de antrax (dalu) două vaci, le-a tăiat și a vândut carnea. Dintr-acei cari au mâncat din carne au murit doi inși, ear' opt s'au bolnăvit grav. Procuratura a introdus cereetare contra primăriei, pentru neglijarea datorinței de a fi controlat tăierea vacilor.

Producțiune școlară aranjază corpul învățătoresc de la șola gr.-or. din Poiana în 9/22 Ianuarie 1905 în sala cea mare a școlei. Inceputul la 7 ore s'era.

Atragem atențiunea cetitorilor noștri asupra supplementului roșu al numărului de față, în care se spune în mod amănunțit cât de necesar este plastrul Benson la fie-care casă, plastru pregătit și pus în vânzare de renumitul laborator farmaceutic Seabury și Johnson. Peste 5000 medici, farmacisti și chimisti dovedesc efectul miraculos al plastrului Benson, indeosebi contra morburilor de nervi, durerilor de spinare, reumatismului, astmei, tusei, scrintiturilor, căderii mușchilor, contra morburilor de răunchi și conturbărilor în miștare. Prețul 120 cor. Se capătă în toate farmaciile și drogeriile. De imitații este a se feri mai pe larg în noilemment. Reprezentantă pentru Ungaria: Weinberger și Kellner, Buda-pesta, VI Uj utca 3.

Museul istoric și etnografic.

În favorul Museului istoric și etnografic al Românilor din patrie au contribuit ca răscumpărare a felicitărilor de Anul-nou 1905 următorii P. D.:

Transport din listele publicate deja	cor. 184.—
1. I. de Preda, avocat, Sibiu,	5.—
2. Arsenie Bunea, v. protopop, Sibiu	3.—
3. Dimitrie Moldovan, protop., Sibiu	2.—
4. Simion Dragomir, Gura-săda	3.—
5. Mihail Velici, avocat, Chișineu	20.—
6. Dumitru Banciu, Seliște	3.—
7. George Spornic, preot, Co-halm	2.—
8. Dr. I. Fruma, adv., Sibiu	5.—
9. Dr. Eusebiu R. Roșca, dir. sem. Sibiu	5.—
10. Capitan Constantin Stezer, Sibiu	3.—
11. V. Garoiu, adv. Zănești	10.—
12. Dr. Gr. Sândeian, avocat, Sibiu	4.—
13. Dominic Rațu, Sibiu	3.—
14. Dna Letiția Bologa, Sibiu	2.—
15. Locot. colon. Bășu, Blaj	10.—
16. Teodor Bulc, prof. Bășu	4.—
17. Gerasim Domide, protopop, Bistrița	2.—
18. Ioan Corbu, Bistrița	2.—
19. Dr. Leon Scridon, avocat, Bistrița	2.—
20. Gavriil Vărtic, jude de tribun al pens., Bistrița	5.—
21. Teodor Herman, protopop, Dej	4.—
22. Stefan Colceriu, M.-Domb.	3.—
23. Anton Pop, propriet., M.-Boroș	4.—
24. Cornel Popescu, paroch, Deva	2.—
25. R. Săcoșan, paroch, Iclăș	1.—
26. Vas. Ciuta, inv., Jebel	2.—
27. Dr. N. Oprean, adv., N.-Szt. M. klos	10.—
28. Moise Brumboiu, paroch, Tohanul-vechiu	2.—
29. Dr. Enea Draia, adv., M.-Oșorhei	10.—
30. Z. h. Tătar, Elisabetopol	3.—
31. George Borzea, not. Viștea-inferioră	3.—
32. Dr. Mih. Gropșeanu, adv., Oravița	10.—
33. Pavel Mila, Oravița	2.—
34. Iul. de Herbay, secr. de bancă, Arad	5.—
35. Ioan Simu, Arad	2.—

36. Mar'a Simu, Arad	2.—
37. Ioan Miclea, funcț., Arad	1.—
38. Emilia Opreu, Arad	1.—
39. Petru V. Popoviciu, v.-not. Căcova	3.—
40. Gavriil Sălășgean, preot, Timișoara	2.—
41. Ilie Debrota, preot, Polana-Sibiului	2.—
42. Aurel Decei, notariu, Gurariului	2.—
43. George Serb, deputat, Budapesta	10.—
44. Dr. G. Miclea, avocat, Alibunari	5.—
45. Dem. Pap, adv., Vezend	2.—
46. Dr. Marta, adv., Lipova	2.—
47. Ioachim Muntean, paroch, Gurariului	2.—
48. Dr. Isidor Pop, adv., Lugos	10.—
49. Dr. Andreiu Monda, medic O.-Szt.-György	3.—
50. Rafila Monda, O.-Szent-György	2.—
51. Dr. Bas. Preda, avocat, Cămpeni	8.—
52. Vas. Bașotă, jude reg., Cluș	10.—
53. Dr. Ioan Popescu, avocat, Reghin	10.—
54. Irmie Iliescu, preot, Strempți	1.—
55. Alex. Mocsonyi, Birchiș	50.—
56. Ilie Popovici, paroch, Sebes-Vechiu	4.—
57. Stefan Lita, paroch, Lita	1.—
58. Ioan Maior, adm. dom., Blaj	2.—
59. Dr. Ambr. Chețan, profesor Blaj	5.—
60. Ioan Chirca, not., Seliște	2.—
61. Vasile Aldea, senator, Sas-Sobeș	3.—
62. Ioan Teculescu, protopop, Alba Iulia	2.—
63. Avram Păcurariu, protopop, Mercurea	3.—
64. Ilie Cămpăan, protopop, Gy Szt. M. klos	2.—
65. Sever Barbu, contabil, Reghin	5.—
66. Atanasie P. Bologa, preot, Lupeni	2.—
67. I. Vătășan, cassariu Asociațiunii, Sibiu	4.—
68. Nicolae Vătășan, profesor seminarial, Sibiu	4.—
69. George Vlăssa, preot militar, Eger	10.—
70. Nicolae Cristea, paroch, Valea-Buzeului	2.—
71. Ioan Fodorean, paroch, Galați	2.—
72. Ioanichie Neagoe, paroch, R.-Petre	10.—
73. Iconia Borca, R.-Petre	4.—
74. „Bănățana” casă de păstr., București	5.—
75. Ilie Moga, paroch, Lez	2.—
76. Eugenia Moga, Lez	2.—
77. Ioan Cătana, codrean, Ghilceag	1.—
78. Dr. Il. Iancu, medic, Tălmaci	3.—
79. Vasile Nicoruța, paroch, Rieni	2.—
80. Terentiu Popoviciu, notariu, Rieni	2.—
81. Dr. Tit Hengye, Erdősz la	2.—
82. Francisc Cosma, Peer	2:50
83. I. Peștea, Orșova	3.—
84. Paul Otean, Hateg	2.—
85. Mihail Ittu, Tulgheș	3.—
86. Aurel Niculescu, Tulgheș	5.—
87. Nicolae Togan, protopop, Sibiu	3.—
88. Iuliu Muntean, Sibiu	5.—
89. Gavriil Precup, prof., Blaj	3.—
90. Ioșif Lita, vpro., Iclodul mic	3.—
91. Ioan Ioanichiu Olariu, funcționar reg., Deva	5.—
92. Dr. Alex. Fodor, Alba-Iulia	4.—
93. Dr. Rubin Pațiu, A. Iulia	4.—
94. Valer Velican, Alba-Iulia	4.—
95. Salvator Mihály, Alba-Iulia	1.—
96. Aurel Cirlea, A. ba-Iulia	2.—
97. Dr. Camil Velican, A. Iulia	4.—
98. Stefan Popa, preot, Seleuș	2.—
99. Ioan Theodorovich, major, Timișoara	4.—
100. Simion Stoica, medic, Abrud	3.—
101. Dumitru Vulcu, Mercurea	4.—

Total . . cor. 622:50
Sibiu, în 11 Ianuarie st. n. 1905.
Biroul Asociațiunii:
Dr. C. Diaconovich.

Cărți și reviste.

„Transilvania și Analele” Asociațiunii pentru literatura română și cultura poporului român” au apărut pe lunile Novemb.-Decembre (fascicoul VI, anul de existență XXXV) cu următorul sumariu: Apel pentru unificarea ortografiei române (de la prezidiul Asociațiunii). Regulele ortografice stabilite de Academia Română în 1904 (cu un glosar de cuvinte asupra scrierii cărora ar pute fi îndoiială). Principiile artei moderne (disertație ce-tită de prof. Dr. Ioșif Blaga la adunarea generală din Timișoara). „Comunicări” de Ilie Minea (o dilemă dată de regele Ludovic cel Mare în 1366 unui român Șorban trecut la rel. rom. catolică, și o „missiua” (sorisore) a lui Pavel Ban de Severin din 1368, aflate în „colecțiunea Végelyi” din „Museum Național” din Budapesta); Diferite notițe bibliografice. — *Analele* conțin două procese verbale din ședințele comitetului central dte 24 Nov. și dte 22 Decembre 1904. Avis în ceștiunea bibliotecii populare a Asociațiunii, în ceștiunea încasării taxelor de la membri și apel pentru contribuiri în favorul museului Asociațiunii ca răscumpărare a felicitărilor de Anul-nou. Pe lângă acestea sunt adause la fascicoul acesta și tablele de materii publicate în decursul anului în „Transilvania” și în „Anale”.

Revista apare în 6 fascioli pe an și costă 10 corone. Membrii Asociațiunii o capătă gratis. Biroul redacției și administrației: Sibiu, str. Morii nr. 8.

Anuarul băncilor române pe anul 1905 (anul VI), publicat în editura delegațiunii emise de conferența directorilor de bancă din 25—26 Iunie 1898. Sibiu, tiparial tipografiei arhidiecezane. Pe lângă partea calendaristică, termenele pentru plățirea dărilor, termenele sortărilor de losuri și ale scadenței cuponilor, „Anuarul” dă aspectul sumar al 102 institute de credit și economii românești (anul fondării, capitalul social, direcțiunea, comitetul de supraveghere, funcționarii, și bilanțul și contul profitului și perderilor), tratatul despre Banca austro-ongară, scala de timbre și competențe, și cheia pentru calcularea intereselor.

„Biserica ortodoxă română”, revista oficială a sfântului Sinod al bisericii autocefale ortodoxe a României, a apărut pe Decembre (fasc. 9, anul de existență XXVIII) cu următorul sumariu: Nașterea Domnului, omilie de Dr. D. Demetrescu; „Importanța moralei creștine”, conferență ținută de G. Nazario la „cercul academic” al „Societății femeilor române” (București); Predică contra bîrfirii, de M. P. (Dr. Mihail Popescu); Note asupra istoriei bisericești a Românilor pentru secolul XIX, comunicate de Dr. C. Erbiceanu; Biserica Sf. Nicolae din Iași de P. G.; „Despre hierarchie sau guvernamental în biserica ortodoxă”, de Dr. C. Erbiceanu; „Folosul omului vieștind în societate”, de C.; „Apologetica lui Tertulian, traducere de N. Georgescu; Sărele ca simbol în Testamentul vechiu și în cel nou, de C.; „Cronică bisericească; Valoarea și metoda învățământului religios, de Iuliu Scriban; Un circulariu al episcopului Duciului de j s prin care oprește preoților a se amestea în politică, și un raport despre esamenele de cântări bisericești la șola de cântări de la Metropolia din București.

„Bis. ort. română” apare în fascicoli lunari în București (tipografia cărților bisericești) și costă 12 lei pe an.

„Istoriografi vechi, istoriografi noi.” A apărut și se poate procura de la librăria arhidiecezanală din Sibiu (Nagyzeben) broșura „Istoriografi vechi, istoriografi noi, studiu critic în chestia vechii metropolii ortodoxe române” de Teodor V. Păcățian. Prețul 2 corone, plus 20 fileri pentru porto. Cartea e împărțită în următorii capitoli: Dogme istorice. Părintele Bunea ca scriitoriu. Punctul meu de vedere. Argumente vechi. Noua teorie. „Nandorabensis”. Decretul regelui Vladislav. Mănăstirea voevodului Mihail Viteazul. Vicarii episcopilor latini. Sava Brancovici. „Unirea”. Încheiere.

Teatrul orășenesc.

Sâmbătă (14 Ianuarie): „Der Fremdenführer”, operetă în 3 acte, de L. Krenn și R. Lindau.

Este recomandat de cei mai distinși profesori și medici ca remediu eminent contra:

Sirolin

ca bronchită acută, tusă convulsivă, morburilor de plumăni, afecțiunilor organelor de respirare, mai ales este recomandat convalescenților după influență. Promovează apetitul și face să crească greutatea corpului, de-lăturază tusa și flegma, și face să înceteze asudorea de noapte. În urma gustului și mirosului seu plăcut se ia cu plăcere și de copii. Se capătă în farmacii cu 4 cor. sticla. Cumpărăriul se fie atent, ca fie-care sticlă să fie provăzută cu fică următoare: (216) 80—52

F. Hoffmann-La Roche & Co., fabrică chimică, Basel (Elveția).

„ALBINA“ institut de credit și de economii în Sibiu.

Publicațiune.

In sensul art. de lege XXXVI din anul 1876 § 29.

1. Suma scrisurilor fon. puse în circulațiune cu ziua de 31 Decembre 1904 face K 5.307.000.—

2. Pretensiunile institutului de imprumuturi ipototecare, cari servesc de acoperirea acestor scrisuri fonciare sunt de 5.514,811.30

3. Valoarea hipotecelor luate de basă la susnumitele imprumuturi ipototecare este de 21.635,909.52

4. In sensul §. 97 din statute „fondul special“ pentru asigurarea scrisurilor fonciare e de 500,000 — aceasta e indus în cont separat și plasat în următoarele efecte publice:

Table with 2 columns: Nom. K. and Description of securities (Sorti de stat, Obligatiuni, etc.)

Directiunea.

Epilepsia.

Cine suferă de epilepsie (nevoie), convulsii și de alte morhuri nervoase, să ceară broșură asupra acestora. Se capătă gratis și franco prin priv. Schwanen-Apotheke, Frankfurt a. M.

P. T.

Am onorea a aduce la cunoștința onoratului public că mi-am deschis un

salon de ras, tuns și frisat

în palatul „Albinei“, înspre strada Baier. Asigurând onoratul public de un serviciu satisfăcător. Il rog totodată pentru binevoitoriul seu sprigin. Cu totă stima

Johann Hartnagel.

Atelierul de croitorie

Ioan Părău

Sibiu, strada Poplăcii nr. 21.

In acest atelier se confecționează tot felul de vestimente bărbătești, jachete pentru dame, și = reverenși = Asemenea se primesc spre executare reparaturi. Lucru trainic.

Zacharia Boiu

Frunze de laur

Poesii eroice din anii 1877—1878

Publicate de Ioan Baptist Boiu.

Prețul 50 fileri plus porto postal.

Librăria arhidieceșană.

Nr. 603 1904.

[337] 3—3

Concurs

Pe baza Ordinului Preaveneratului Consistoriu arhidieceșan dto 23 Novembre a. c. nr. 12.243 B.s. și dto 14 Decembre a. c. nr. 12.334 Bis. — pentru întregirea posturilor de parohi din comunele bisericesti: Mușin cu filiile Chibelea, Maiad și Veța; Gherneșig cu filia Curtifaia, și Săobenedic cu filia Acoșfaleu, se publică concurs cu termen de 30 zile de la prima publicare în „Telegraful Român“.

Emolumentele împreunate cu fie care din aceste posturi, sunt cele fașionate în cōla B. pentru întregirea venitelor preoț și de la stat.

Concurenții au ași așterne petițiunile concursuale instruite conform legemii în vigoare în termenul deschis la semnalul oficiu protopresbiteral și a se presenta în vre o Duminecă ori sârbătoare în biserică pentru a cânta respective a celebra și cuvânta.

Nasna, 20 Decembre 1904.

Oficiul protopresbiteral gr. or. al M. Oșorheiului, în conțelegere cu comitetele parohiale.

Stefan Russu protopresbiter.

Avis domnilor învățători!

De la Librăria arhidieceșană se pot procura Tabelele de intuițiune Hölzel, adecă cele patru anotimpuri și casa țărănească, serie completă 33 cor., singuratică 6.60 cor. plus porto 92 fileri.

Piানেle Bösendorfer

stau și acum la local prim, „afară de concurs“, și sunt în deobște recunoscute ca cele mai bune piäne, atât pentru saloane, cât și pentru sale de concert. In Austro-Ungaria sunt neintrecute. Dovedă cea mai elatantă o dau programele tuturor pianistilor renumiti, cari în Budapesta, Graz, Praga, Viena etc., concertează exclusiv cu piäne Bösendorfer.

Sunetul ales și puternic, de un farmec neasemănat, și minunatul mod cum se cântă la aceste piäne, procură cântătorului plăcerea de a presta neimpedecat ceea-ce pöte.

Bösendorfer a făcut școlă. Cu mult zel și iscusință i-a urmat

Francise Wirth, constructor de piäne reg. diploșe de curte, construind un pian solid și fin lucrat (premiu de stat, medalii de aur, diplome de onore) în 3 modele de salon, cu 420, 450 și 500 fl. Cu astfel de prețuri subscrișul nu a mai așiat pe piața Vienei pian de escutare așa fină. In Ungaria sunt förte plăcuite piänele lui Fr. Wirth, pentru sunetul lor vioiu și curat ca argintul, și pentru neobicinuita durabilitate a acestuia; indeosebi este căutat acolo, unde numai rar se pöte afla acordător.

Frații Stingl, fabrică de piäne c. ș. r. de curte reprezentați prin 5 modele, de la 300—700 fl., cu registru (pedal) de larfă (Harfenzug), claviatură reformată. Piäne förte plăcute.

Cui îi place ton dulce și melodiös, să-și cumpere pianul lui W. Fritz & fiu. Renumele bine inteciat al acestei firme solide (fondată în 1804) asigură cumpărătorului deplină și durabilă mulțimire. Mignon 470 fl., pian scurtat (Stutzflügel) 500 fl.

Eminente fabricat al lui Prokș: pianii cu registru mut 420 fl., mignon 500 fl. Piänine bune Hölzl & Heitșmann de la 320—380 fl.

De la firme mai noue se află în deposit instrumente drăguțe cu 250, 280 și 320 fl.; asemenea piänine cu registru mut (Stummzug), așa numite „Harfen-Piänino“. (O invenție binefăcătoare pentru împrejurmă celni ce învață.)

Piänine berlineze de prima calitate.

Harmoniu pentru școle și casă Mannborg—Lipsca cu 100 fl. și 230 fl.

Inchiriare de instrumente cu prețuri eștine.

Primul deposit transilvan de piäne și harmoniuri

Victor de Heidenberg

Sibiu (Nagyszeben), strada cishădiei nr. 9, etagiul I.

Requisite de scris se pot procura de la Librăria arhidieceșană.

Cruce sau stea duplă electro-magnetică

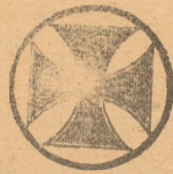
Patent

nr. 86967.

Nu e crucea lui Volta!

Nu e mijloc secret

vindecă și înviorază



pe lângă garanție.

Deosebită atențiune e a se aparat vindecă böle

da împrejurării, că acest vechi de 20 ani.

Aparatul vindecă și föloșese contra durerilor de cap și dinți, migrene, neuralgie, împedecarea circulațiunii sângelui, anemie, amețeli, fructuri de ureche, bitaic de inimă, și reșuri de inimă, asma, auzul greu, șgârciuri de stomac, lipsa poștei de mâncare, receală la mâni și picicore, reuma, podagră, ischias, udul în pat, influență, insomnie, epilepsia, circulația neregulată a sângelui și multor altor böle cari la tractare normală a medicului se vindecă prin electricitate. — In cancelaria mea se află atestate incurse din töte părțile lunei cari prefuesc cu mulțimire intenșiunea mea și ori-cine pöte examina aceste ates.ate. Acel pacient, care în decurs de 45 zile nu se va vindecă i-se retrimite banii. — Unde ori-ce încercare s'a constat zadarnică, rog a proba aparatul meu. Atrag atențiunea P. T. public asupra faptului, că aparatul meu nu e permis să se confunde cu aparatul „Volta“ deöre-ce „Ciasul-Volta“ atât în Germania cât și în Austro-Ungaria a fost oficios oprit fiind nefolșitor, pe când aparatul meu e în genere cunoscut ap e. ciat și cercetat. Deja ieșinătatea crucei mele electro-magnetice o recomandă în deosebi:

Prețul aparatului mare e cor. 6.—

Prețul aparatului mic e cor. 4.—

föloșibil la morhuri cari nu sunt mai vechi de 15 ani.

föloșibil la copii și femei de constituție förte slabă.

Eșpedite din centru și locul de vânđare pentru țără și străinătate e: MÜLLER ALBERT, Budapesta, V., strada Vadász 42/V colțul straua Kálmán.

Sbör'al nopții negru flutur...

de M. Eminescu. — Romanță pentru voce și pian de A. Bena. Prețul cor. 1.50, porto 10 fil. Se capătă la Librăria archid.

* T. Popovici *

12 CÂNTECE DE ȘCOLĂ

pentru 2 și 3 voci

CUPRINSUL:

Caetul I, pentru 2 și 3 voci egale: 1. Rugăciune. 2. Cântec de primăvară. 3. Codrule frate de cruce. 4. Carul cu boi. 5. Ziua a apus. 6. Fetele casnice. 7. Țiganca. 8. Sunt fecior sdravên. 9. Eu mă duc codrul rămâne. 10. Imn ocasional. 11. Patru păștori. 12. Cântec la sf. Nicolae. Caetul II: Cântece pe 2 voci: 1. Rugăciune. 2. In ciresar. 3. Cântec de primăvară. 4. Imnul unirii. 5. Marș vênătoresc. 6. Astăzi șierul. — Cântece pe trei voci: 7. Strugurel bătut de pără. 8. Cucule péna galbenă. 9. Vivat țera mea. 10. Imnul poporal. 11. Hora oștașilor. 12. Colindă.

PREȚUL fie-cărui caet 50 fil., plus 10 fileri porto

Editura Librăriei arhidieceșane din Sibiu-Nagyszeben

Cărți bisericești.

- ACAFTISTUL prea sf. Născătoare de Dumnezeu și alte rugăciuni, cu litere latine, ed. 1898, legat simplu cor. 1.70, legătură mai frumoasă cor. 2.10, în piele roșie cor 3.20, ediție de lux cor. 4 și cor. 5.20, peluche 7.70
- AGHIAZMATAR, broș. 4.—
- APOSTOLUL, lit. latine, ediție proprie .900, broș. cor. 7, leg. în piele neagră cor. 9.50, leg. în piele roșie cor. 11.50, ediție de lux broș. 8.— (se légă conform dorinței comandatorului).
- BIBLIA ILUSTRATĂ, litere cirile, Testamentul vechiu și nou, nelegată cor. 10, legată 20.—
- CAZANIA, cu litere latine, broș. 6, leg. 10.—
- CHURIA CODROMION, neleg. cor. 12, legat 16.—
- EVANGELIE, cu litere cirile, neleg. cor. 12, leg. cor. 20, fin legată cor. 33, în catifea roșie 112.—
- EVANGELIE, cu litere latine, legată cor. 20, fin legată 33.—

- EVHOLOGIUL, cu lit. lat. (Molitvelnic), broș. cor. 8.80, legat 12.40
- HIROTONIER pentru sf. de preoți, litere cirile, leg. 4.—
- LITURGIA sfântului Ioan Gură de Aur 1.—
- LITURGIILE sf. păr. Ioan Crisostom. Vasile cel mare și Grigorie Teologul, broș. cor. 6, legat în pânză neagră cor. 8, fin broș. cor. 8, legat în piele 9.—
- MINEILE pe 12 luni, în 12 volume latine, broș. cor. 130, leg. în piele roșie cor. 172. Se vind și în tomuri singuratică 1 volum broș. cor. 11, legat 14.50
- MOLITVELNICUL BOGAT, ciril, neleg. cor. 3.60, leg. cor. 5, fin legat 6.—
- OCTOICH MARE, ciril, neleg. cor. 20, legat 26.—
- OCTOICH MARE, latin, nelegat cor. 22, legat 27.—
- OCTOICH MIC, litere latine, ed. proprie, simplu legat cor. 1.60, în piele neagră cor. 3.20, în piele roșie cor. 4, în piele chagrîn cor. 5.20, legături mai fine la comandă.
- OROLOGIUL CEL MARE, ciaslov bogat, cu lit. lat. broș 24, leg. 34.—

- CIASLOV (orologiu), lit. latine, broș. cor. 2, leg în pânză 2.40, legat în piele roșie cu copcii 4.—
- PARACLISUL, Acaftistul și viața sf. mare mucenic Dimirie 1.50
- PENTICOSTARIU, ciril, nelegat cor. 12, legat 16.—
- PENTICOSTARIU, latin, broș. cor. 8.80, legat 12.40
- PSALTIREA, cu litere latine, broș. cor. 5.50, legată 9.—
- PSALTIREA, cu lit. latine, format mic, broș. 1.20, legată 3.20
- RÊNDUIALA CHIROTONIREI NOULUI EPISCOP, de A. bar. de Șaguna, cu litere cirile, legată 10.—
- RÊNDUIALA LA SFINȚIREA BISERICILOR, cir., neleg. cor. 3, leg 4.—
- TĂLCUL EVANGELIILOR, cir. broșurat 2.—
- TRIODUL CU STRAJNICUL, ciril, neleg. cor. 24, legat 34.—
- TRIODUL, latin, broș. cor. 22, leg. 27.—

Se pot procura de la

Libraria arhidieceșană.